

## 國立台灣體育學院圖書館剪輯資料

分類 奧運

來源 民生報 日期 810528 版面 三版

# 奧運慶百年 大規模 大手筆 期待大賺錢 亞特蘭大 樂觀備戰

編譯 林滄陳 /

摘譯自「新聞週刊」

●今年夏天世人眼光都將注視著巴塞隆納奧運。不過對喬治亞州亞特蘭大市人而言，他們最關心的仍是該市將於1996年舉辦的夏季奧運。亞特蘭大奧運的旗幟已在市區各街道上迎風飄揚。市民對奧運成功的期望，更比掛在高樓大廈上的旗幟還高。

亞特蘭大奧運籌備會主席裴恩表示，主辦1996年奧運是一次千載難逢的機會，亞特蘭大將因此躍為真正的世界大城。

事實上，一般相信亞特蘭大奧運將會是歷來最大規模的奧運。因為它正好是現代奧運百週年紀念運動會。而且這也是第一次在美東時區內舉行的夏

季奧運。奧運電視觀眾人數預料將輕易地達到破紀錄的30億人次。

雖然還有4年的時間，不過亞特蘭大當局早已開始大興土木。一座全新可容納七萬人的大體育場，部分地基工程已完成。志願工作者已種下了五千株樹。當局計畫在市區種植兩百萬棵樹，以綠化市容。

主辦當局刻意將各項比賽會場分散，以期擴大「奧林匹克金環」光芒對亞特蘭大市的照射。市長傑克森已要求所屬，擬妥藉奧運促進該市進步與繁榮的計畫。

籌備會保證亞特蘭大將不需要市民捐助經費。他們預估將花費14億美元，而其中七億五千萬將由大約20家企業贊助。

儘管歷屆奧運中只有洛城奧運不賠錢，不過籌備會相信，他們不但不會虧本，且估計將有1億3200萬的盈餘。

裴恩今年夏季奧運時，將率領一個大約一百人的代表團，到巴塞隆納實地考察。考察團大部分成員將隨身攜帶照相機或攝影機，將他們在比賽期間的所見所聞拍攝下來，以作為他們主辦1996年奧運的參考。

不過，亞特蘭大奧運籌備會似乎早已信心十足。他們相信自己知道一切該怎麼做。裴恩說：「我想亞特蘭大奧運將成為廿世紀美國承平時期的最大的一件事。」讓我們拭目



↑1996年亞特蘭大奧運旗幟已在市區各街道迎風飄揚。

以待！

